



whatsapp: +39 366 222 91 84

IMPORTANTE

Prima di procedere con l'installazione del prodotto:

- verificare la presenza di danni dovuti al trasporto;
- controllare che i punti di fissaggio non coincidano con linee elettriche, gas o idriche;

In caso di difformità non procedere con l'installazione e contattare tempestivamente l'azienda. Non si accettano reclami per danni su prodotti già installati.

INSTALLAZIONE

Viti e tasselli forniti a corredo del prodotto sono adatti per muratura in laterizio. Per l'installazione su altre pareti utilizzare fissaggi appositi. L'installazione deve essere eseguita solo da personale esperto; un montaggio non conforme alla presente istruzione invalida la garanzia.

RACCOMANDAZIONI PER L'USO E LA MANUTENZIONE

Asciugare sempre il prodotto dopo l'uso per evitare la formazione di depositi di calcare.

Per la pulizia utilizzare detergenti non aggressivi con panno morbido o spugna. Sugeriamo di impiegare una soluzione di aceto tiepido e bicarbonato.

Evitare prodotti in pasta, candeggina, alcool, acetone, solventi e prodotti particolarmente acidi.

IMPORTANT

Before proceeding with the installation of the product:

- check for transport damage;
- check that the fixing points do not coincide with electric, gas or water lines;

In case of non-conformity, do not proceed with the installation and contact promptly the company. We do not accept claims for damages on products already installed.

INSTALLATION

Screws and dowels supplied with the product are suitable for brick masonry. To install on other walls, use special fasteners. Installation must be performed only by expert personnel; an assembly that does not comply with this instruction will invalidate the warranty.

RECOMMENDATIONS FOR USE AND MAINTENANCE

Always dry the product after use to avoid limescale deposits.

For cleaning, use non-aggressive detergents with a soft cloth or sponge. We suggest using a solution of warm vinegar and bicarbonate.

IMPORTANT

Avant de procéder à l'installation du produit:

- vérifier les dommages de transport;
- vérifier que les points de fixation ne coïncident pas avec les conduites électriques, de gaz ou d'eau;

En cas de non-conformité, ne procédez pas à l'installation et contactez rapidement l'entreprise. Nous n'acceptons aucune réclamation pour dommages sur des produits déjà installés.

Les pertes d'eau causées par des jets d'eau dirigés directement sur les verres et les joints ne constituent pas un motif de plainte.

INSTALLATION

Les vis et chevilles fournies avec le produit conviennent à la maçonnerie en brique. Pour installer sur d'autres murs, utilisez des attaches spéciales. L'installation doit être effectuée uniquement par du personnel expert; un assemblage non conforme à cette instruction invalidera la garantie.

RECOMMANDATIONS D'UTILISATION ET DE MAINTENANCE

Il est absolument interdit de diriger le jet d'eau en contact direct avec les verres et les joints.

Séchez toujours le produit après utilisation pour éviter les dépôts de calcaire.

Pour le nettoyage, utilisez des détergents non agressifs avec un chiffon doux ou une éponge. Nous suggérons d'utiliser une solution de vinaigre chaud et de bicarbonate.

WICHTIG

Bevor Sie mit der Installation des Produkts fortfahren:

- auf Transportschäden prüfen;
- Stellen Sie sicher, dass die Befestigungspunkte nicht mit den Strom-, Gas- oder Wasserleitungen übereinstimmen.

Bei Nichtbeachtung fahren Sie nicht mit der Installation fort und setzen Sie sich umgehend mit dem Unternehmen in Verbindung. Schadensersatzansprüche für bereits installierte Produkte sind ausgeschlossen.

INSTALLATION

Mitgelieferte Schrauben und Dübel sind für Mauerwerk geeignet. Verwenden Sie zur Installation an anderen Wänden spezielle Befestigungselemente. Die Installation darf nur von Fachpersonal durchgeführt werden. Eine Montage, die dieser Anleitung nicht entspricht, führt zum Erlöschen der Garantie.

EMPFEHLUNGEN FÜR GEBRAUCH UND WARTUNG

Trocknen Sie die Duschkabine nach Gebrauch immer ab, um Kalkablagerungen zu vermeiden.

Verwenden Sie zur Reinigung nicht aggressive Reinigungsmittel mit einem weichen Tuch oder Schwamm. Wir empfehlen die Verwendung einer Lösung aus warmem Essig und Bicarbonat.







